

Porównanie tłumaczeń Objawienie 18:22

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I głos cytrzystów i muzyków i flecistów i trębaczy nie zostałyby usłyszany w tobie już i wszelki rzemieślnik wszelkiego rzemiosła nie zostałyby znaleziony w tobie już i głos kamienia młyńskiego nie zostałyby usłyszany w tobie już
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I nie usłyszą już w tobie głosu harfiarzy ani muzyków, flecistów ani trębaczy, nie znajdą też żadnego rzemieślnika jakiegokolwiek rzemiosła ani już nie usłyszą w tobie odgłosów z młyna; ^{*1)}
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	I głos cytrzystów i śpiewaków, i fletnistów, i trębaczy nie będzie słyszany w tobie już, i wszelki rzemieślnik wszelkiego rzemiosła nie zostanie znaleziony w tobie już, i głos kamienia młyńskiego nie będzie słyszany w tobie już.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I głos cytrzystów i muzyków i flecistów i trębaczy nie zostałyby usłyszany w tobie już i wszelki rzemieślnik wszelkiego rzemiosła nie zostałyby znaleziony w tobie już i głos kamienia młyńskiego nie zostałyby usłyszany w tobie już

¹⁾ <x>250 12:4</x>; <x>290 24:8</x>; <x>300 25:10</x>; <x>330 26:13</x>